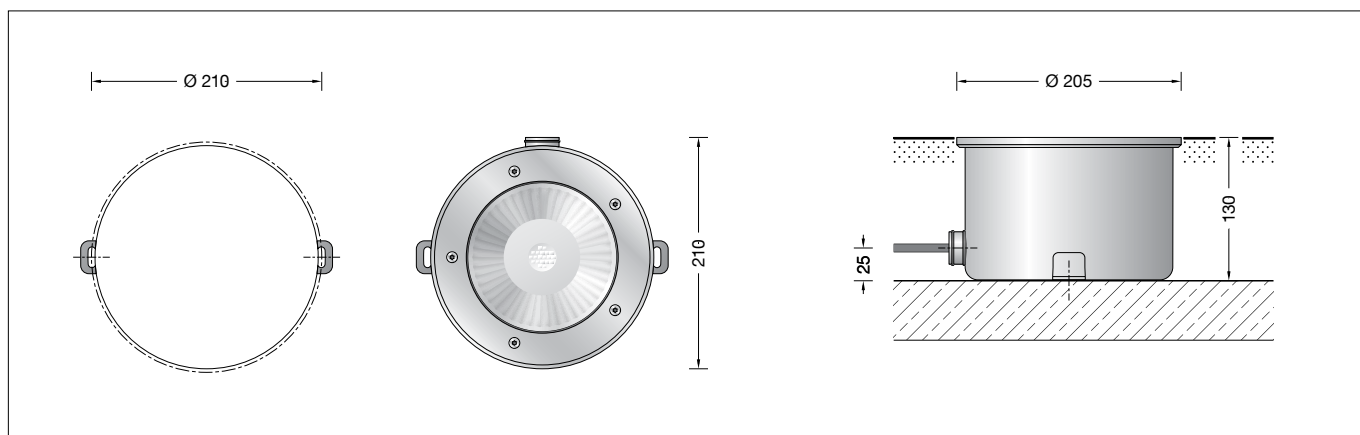


**BEGA****77 961**

Bodeneinbauleuchte  
In-ground luminaire  
Luminaire à encastrer



## Gebrauchsanweisung

### Anwendung

Scheinwerfer mit symmetrischer Lichtstärkeverteilung für den flächenbündigen Einbau in befestigte Flächen, Wege und Plätze. Überrollbar von Fahrzeugen mit luftgefüllten Reifen.

### Bitte beachten Sie:

In Fahrspuren, wo die Leuchte horizontalen Kräften durch Bremsen, Beschleunigen und Richtungswechsel ausgesetzt ist, darf die Leuchte nicht eingesetzt werden. Für begehbarer öffentliche Bereiche empfehlen wir rutschhemmendes Glas – siehe Ergänzungsteile.

### Produktbeschreibung

Abdeckring und Leuchtengehäuse aus Edelstahl und Edelstahlguss  
Werkstoff-Nr. 1.4301  
Sicherheitsglas klar  
Reflektor aus eloxiertem Reinstaluminium  
1,8 m wasserbeständige Anschlussleitung  
07RN8-F 5 G 1<sup>□</sup> mit eingebautem Wasserstopper und 1,2 m PVC Installationsrohr  
BEGA Ultimate Driver®  
LED-Netzteil  
220-240 V ~ 0/50-60 Hz  
DC 176-264 V  
DALI-steuerbar  
Zwischen Netz- und Steuerleitungen ist eine Basisisolierung vorhanden  
BEGA Thermal Control®  
Temporäre thermische Regulierung der Leuchtenleistung zum Schutz temperatur-empfindlicher Bauteile, ohne die Leuchte abzuschalten  
Schutzklasse I  
Schutzart IP 68 10 m  
Staubdicht und druckwasserdicht  
Maximale Eintauchtiefe 10 m  
Nicht für den dauerhaften Betrieb unter Wasser geeignet  
Druckbelastung 3.000 kg (~30 kN)  
Schlagfestigkeit IK10  
Schutz gegen mechanische Schläge < 20 Joule  
Maximale Oberflächentemperatur 25 °C (gemessen nach EN 60598 bei ta 15 °C)  
CE – Konformitätszeichen  
10 – Sicherheitszeichen  
Gewicht: 4,8 kg

## Instructions for use

### Application

Floodlight with symmetrical light distribution for flush-mounting installation in compacted surfaces, paths and open areas. Drive-over luminaire for vehicles with pneumatic tyres.

### Please note:

Luminaire must not be used for installation in road lanes, where the fixture is exposed to a horizontal strain due to braking, acceleration and change of direction. For walk-through public areas, we recommend skid-blocking glass – see accessories.

### Product description

Cover ring Luminaire housing made of stainless steel and cast stainless steel  
Steel grade number 1.4301  
Clear safety glass  
Reflector made of pure anodised aluminium  
1,8 m water-resistant connecting cable  
07RN8-F 5 G 1<sup>□</sup> with implemented water stopper and 1.2 m PVC cable conduit  
BEGA Ultimate Driver®  
LED power supply unit  
220-240 V ~ 0/50-60 Hz  
DC 176-264 V  
DALI controllable  
A basic isolation exists between power cable and control line  
BEGA Thermal Control®  
Temporary thermal regulation to protect temperature-sensitive components without switching off the luminaire  
Safety class I  
Protection class IP 68 10 m  
Dust-tight and water pressure tight  
Maximum submersion depth 10 m  
Not suitable for permanent operation under water  
Pressure load 3,000 kg (~30 kN)  
Impact strength IK10  
Protection against mechanical impacts < 20 joule  
Maximum surface temperature 25 °C (measured according to EN 60598 of ta 15 °C)  
CE – Conformity mark  
10 – Safety mark  
Weight: 4.8 kg

## Fiche d'utilisation

### Utilisation

Projecteur encastré à répartition lumineuse symétrique, pour encastrément à fleur de sol dans les surfaces stabilisées. Autorisant le roulement de véhicules équipés de pneumatiques.

### Attention :

Le luminaire ne doit pas être installé dans des voies de circulation où il serait soumis à des sollicitations mécaniques horizontales provoquées par des freinages, des accélérations et des changements de direction. Nous recommandons pour les lieux publics à circulation piétonne l'utilisation d'un verre antidérapant – voir accessoires.

### Description du produit

Anneau de finition et boîtier du luminaire fabriqués en acier inoxydable et fonte d'acier inoxydable  
Matériau No. 1.4301  
Verre de sécurité clair  
Réflecteur en aluminium pur anodisé  
1,8 m de câble de raccordement résistant à l'eau 07RN8-F 5 G 1<sup>□</sup> avec stoppe-eau incorporé et 1,2 m de gaine de passage de câble PVC  
BEGA Ultimate Driver®  
Bloc d'alimentation LED  
220-240 V ~ 0/50-60 Hz  
DC 176-264 V  
Pilotage DALI  
Une isolation d'origine existe entre le réseau et les câbles de commande  
BEGA Thermal Control®  
Régulation thermique temporaire de la puissance des luminaires pour protéger les composants sensibles à la température, sans pour autant éteindre les luminaires  
Classe de protection I  
Degré de protection IP 68 10 m  
Étanche à la poussière et à l'immersion  
Profondeur maximale d'immersion 10 m  
N'est pas approprié au fonctionnement permanent sous l'eau  
Pression 3.000 kg (~30 kN)  
Résistance aux chocs mécaniques IK10  
Protection contre les chocs mécaniques < 20 joules  
Température de surface maximale 25 °C (mesurée selon EN 60598 de ta 15 °C)  
CE – Sigle de conformité  
10 – Sigle de sécurité  
Poids: 4,8 kg

## Sicherheit

Für die Installation und für den Betrieb dieser Leuchte sind die nationalen Sicherheitsvorschriften zu beachten. Die Montage und Inbetriebnahme darf nur durch eine Elektrofachkraft erfolgen. Wir empfehlen die bauseitige Absicherung über einen Fehlerstrom-Schutzschalter. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen. Werden nachträglich Änderungen an der Leuchte vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

## Überspannungsschutz

Die in der Leuchte verbauten elektronischen Komponenten sind nach DIN EN 61547 gegen Überspannung geschützt. Um einen zusätzlichen Schutz z. B. vor Transienten etc. zu erreichen, empfehlen wir separate Überspannungsschutzkomponenten. Sie finden diese auf unserer Website unter [www.bega.com](http://www.bega.com).

## Vor der Montage zu beachten:

Um die maximale Druckbelastung der Leuchte von 3.000 kg (~30 kN) aufnehmen zu können, ist die Errichtung eines Fundamentes erforderlich. Die Druckbelastung wird über das Leuchtengehäuse auf das bauseits zu erstellende Fundament übertragen. Die Gründung muss auf festem Untergrund erfolgen. Um eine sichere Standfestigkeit zu erreichen, muss das Leuchtengehäuse einbetoniert werden.

## Montage

Leuchtengehäuse auf Fundament (wie zuvor beschrieben) positionieren und mit beiliegendem oder anderem geeigneten Befestigungsmaterial befestigen. Der elektrische Anschluss muss in entsprechender Schutzart und Schutzklasse mit geeigneten Anschlussklemmen (nicht im Lieferumfang enthalten) an der Leuchtenanschlussleitung erfolgen. Wir empfehlen hierzu die Verwendung der Verteilerdose **70 730** oder **71 053**. Dabei auf richtige Belegung der Anschlussleitung achten. Den Netzanschluss an der braunen (L), blauen (N) und grün-gelben Ader (⊕) vornehmen. Der Anschluss der Steuerleitungen erfolgt über die beiden mit DALI gekennzeichneten Adern. Bei Nichtbelegung dieser Adern wird die Leuchte mit voller Lichtleistung betrieben. Nach Fertigstellen der Bodenarbeiten Schutzfolie von Leuchtenabdeckung abziehen.

## Reinigung · Pflege

Nach der Montage der Leuchte ist eine Erstreinigung notwendig. Bauschmutz, Rückstände von Haftklebern, Farbspritzer und Flugrost müssen rückstandsfrei entfernt werden. Keinesfalls dürfen zur Reinigung Hochdruckreiniger und Werkzeuge aus normalem Stahl, Stahlbürsten oder Stahlwolle verwendet werden, da sich dadurch Fremdrost bildet. Bei Anwendung von Edelstahlreinigern sind deren Gebrauchshinweise genau zu beachten. Für alle Reinigungsmittel gilt, dass sie frei von Salzsäure und Chloriden sein müssen. Wir empfehlen eine regelmäßige Reinigung der Leuchten.

## Safety

The installation and operation of this luminaire are subject to national safety regulations. Installation and commissioning may only be carried out by a qualified electrician. We recommend fuse protection via a residual current circuit breaker to be provided by the customer. The manufacturer accepts no liability for damage caused by improper use or installation. If subsequent modifications are made to the luminaire, the person responsible for these modifications shall be considered the manufacturer.

## Overvoltage protection

The electronic components installed in the luminaire are protected against overvoltage in accordance with DIN EN 61547. To achieve an additional protection against e.g. transients, etc. we recommend separate overvoltage protection components. You can find them on our website at [www.bega.com](http://www.bega.com).

## Notice prior to installation:

To accept the maximum pressure load of 3,000 kg (~30 kN) a proper foundation must be provided by the customer. The pressure load is transferred to the foundation by this luminaire housing provided at site. The foundation must be carried out on firm subgrade. In order to obtain a firm stableness, the luminaire housing must be firmly concreted in.

## Installation

Position luminaire housing on the foundation (as described above) and fix it with enclosed or any other suitable fixing material. The electrical connection must be carried out with matching protection class and safety class with suitable connection terminals (not included in the scope of delivery) at the luminaire power supply cable. We recommend that you use distribution box **70 730** or **71 053** for this purpose. Ensure that the connection cable is correctly connected. Make the mains connection to the brown (L), blue (N) and green-yellow wires (⊕). The control cables are connected via the two wires marked DALI. If these wires are not assigned, the luminaire will work with full light output. After finishing the ground works remove protection foil from the luminaire cover.

## Cleaning · Maintenance

After installation, the luminaire should first be cleaned. Building dust, residues from contact adhesives, paint splashes and rust film must be completely removed. Never use high pressure cleaners and cleaning implements made of normal steel, steel brushes or steel wool because they cause extraneous rust to form. When using stainless steel cleaners, please read the directions carefully. Cleaning agents containing hydrochloric acid and chlorides should never be used. We recommend cleaning the luminaires regularly.

## Sécurité

Pour l'installation et l'utilisation de ce luminaire, respecter les normes de sécurité nationales. L'installation et la mise en service ne doivent être effectuées que par un électricien agréé. Nous recommandons la protection sur site par un disjoncteur différentiel. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit. Si des modifications sont apportées ultérieurement au luminaire, l'intervenant sera considéré comme étant le fabricant.

## Protection contre les surtensions

Les composants électroniques installés dans le luminaire sont protégés contre la surtension conformément à la norme DIN EN 61547. Pour obtenir une protection supplémentaire contre la surtension, les tensions transitoires etc., nous proposons des composants de protection séparés. Vous les trouverez sur notre site web [www.bega.com](http://www.bega.com).

## A vérifier avant l'installation :

Pour que le luminaire puisse supporter la pression maximale de 3.000 kg (~30 kN) il doit impérativement être fixé sur un massif de fondation. La pression est transmise par le boîtier du luminaire sur une fondation solide qui est à prévoir sur le site. Le massif de fondation doit être réalisé sur un sol stabilisé. Afin d'assurer une bonne stabilité, le boîtier du luminaire doit être coulé dans du béton.

## Installation

Positionner et fixer le boîtier du luminaire sur le massif de fondation avec le matériel de fixation fourni ou tout autre matériel approprié (voir instructions ci-dessus). Le raccordement électrique au câble de raccordement du luminaire doit être effectué avec des borniers appropriés (non fournis), selon l'indice et la classe de protection correspondants. Nous conseillons l'utilisation de la boîte de dérivation **70 730** ou **71 053**. Veiller au bon adressage aux bornes de raccordement. Procéder au raccordement électrique des fils marron (L), bleus (N) et jaune-vert (⊕). Le raccordement des câbles de pilotage s'effectue par les deux fils marqués DALI. Si ces fils ne sont pas raccordés, le luminaire fonctionne à puissance lumineuse maximale. Après la finition des travaux de terrassement enlever la pellicule protectrice sur le couvercle de finition.

## Nettoyage · Entretien

Un premier nettoyage doit être fait dès l'installation du produit. Toutes les impuretés de chantier doivent être enlevées: salissures, laitance de ciment, colle, peinture etc. Pour le nettoyage, ne jamais utiliser de nettoyeurs haute pression et d'outils en acier normal (par exemple: brosse ou tampon métallique). En effet, le contact entre les deux aciers provoquerait un point de rouille parasite. Lors de l'utilisation de nettoyeurs spécifiques il faut suivre scrupuleusement les instructions du fabricant. Afin d'éviter coloration ou décoloration ou corrosion, il est impératif qu'aucun nettoyeur utilisé ne contienne de l'acide chlorhydrique. Nous recommandons un nettoyage régulier.

## Leuchtmittel

|                            |                                   |
|----------------------------|-----------------------------------|
| Modul-Anschlussleistung    | 8 W                               |
| Leuchten-Anschlussleistung | 10 W                              |
| Bemessungstemperatur       | $t_a = 25\text{ °C}$              |
| Umgebungstemperatur        | $t_{a\text{ max}} = 45\text{ °C}$ |
| Bei Einbau in Dämmung      | $t_{a\text{ max}} = 25\text{ °C}$ |

### 77 961 K2

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung      | LED-0340/827 |
| Farbtemperatur         | 2700 K       |
| Farbwiedergabeindex    | CRI > 80     |
| Modul-Lichtstrom       | 1345 lm      |
| Leuchten-Lichtstrom    | 983 lm       |
| Leuchten-Lichtausbeute | 98,3 lm/W    |

### 77 961 R K2

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung      | LED-0340/827 |
| Farbtemperatur         | 2700 K       |
| Farbwiedergabeindex    | CRI > 80     |
| Modul-Lichtstrom       | 1345 lm      |
| Leuchten-Lichtstrom    | 817 lm       |
| Leuchten-Lichtausbeute | 81,7 lm/W    |

### 77 961 K3

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung      | LED-0340/830 |
| Farbtemperatur         | 3000 K       |
| Farbwiedergabeindex    | CRI > 80     |
| Modul-Lichtstrom       | 1395 lm      |
| Leuchten-Lichtstrom    | 1020 lm      |
| Leuchten-Lichtausbeute | 102 lm/W     |

### 77 961 R K3

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung      | LED-0340/830 |
| Farbtemperatur         | 3000 K       |
| Farbwiedergabeindex    | CRI > 80     |
| Modul-Lichtstrom       | 1395 lm      |
| Leuchten-Lichtstrom    | 849 lm       |
| Leuchten-Lichtausbeute | 84,9 lm/W    |

### 77 961 K4

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung      | LED-0340/840 |
| Farbtemperatur         | 4000 K       |
| Farbwiedergabeindex    | CRI > 80     |
| Modul-Lichtstrom       | 1415 lm      |
| Leuchten-Lichtstrom    | 1035 lm      |
| Leuchten-Lichtausbeute | 103,5 lm/W   |

### 77 961 R K4

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung      | LED-0340/840 |
| Farbtemperatur         | 4000 K       |
| Farbwiedergabeindex    | CRI > 80     |
| Modul-Lichtstrom       | 1415 lm      |
| Leuchten-Lichtstrom    | 861 lm       |
| Leuchten-Lichtausbeute | 86,1 lm/W    |

## Lamp

|                                            |                                   |
|--------------------------------------------|-----------------------------------|
| Module connected wattage                   | 8 W                               |
| Luminaire connected wattage                | 10 W                              |
| Rated temperature                          | $t_a = 25\text{ °C}$              |
| Ambient temperature                        | $t_{a\text{ max}} = 45\text{ °C}$ |
| When installed in heat-insulating material | $t_{a\text{ max}} = 25\text{ °C}$ |

### 77 961 K2

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation            | LED-0340/827 |
| Colour temperature            | 2700 K       |
| Colour rendering index        | CRI > 80     |
| Module luminous flux          | 1345 lm      |
| Luminaire luminous flux       | 983 lm       |
| Luminaire luminous efficiency | 98,3 lm/W    |

### 77 961 R K2

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation            | LED-0340/827 |
| Colour temperature            | 2700 K       |
| Colour rendering index        | CRI > 80     |
| Module luminous flux          | 1345 lm      |
| Luminaire luminous flux       | 817 lm       |
| Luminaire luminous efficiency | 81,7 lm/W    |

### 77 961 K3

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation            | LED-0340/830 |
| Colour temperature            | 3000 K       |
| Colour rendering index        | CRI > 80     |
| Module luminous flux          | 1395 lm      |
| Luminaire luminous flux       | 1020 lm      |
| Luminaire luminous efficiency | 102 lm/W     |

### 77 961 R K3

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation            | LED-0340/830 |
| Colour temperature            | 3000 K       |
| Colour rendering index        | CRI > 80     |
| Module luminous flux          | 1395 lm      |
| Luminaire luminous flux       | 849 lm       |
| Luminaire luminous efficiency | 84,9 lm/W    |

### 77 961 K4

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation            | LED-0340/840 |
| Colour temperature            | 4000 K       |
| Colour rendering index        | CRI > 80     |
| Module luminous flux          | 1415 lm      |
| Luminaire luminous flux       | 1035 lm      |
| Luminaire luminous efficiency | 103,5 lm/W   |

### 77 961 R K4

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation            | LED-0340/840 |
| Colour temperature            | 4000 K       |
| Colour rendering index        | CRI > 80     |
| Module luminous flux          | 1415 lm      |
| Luminaire luminous flux       | 861 lm       |
| Luminaire luminous efficiency | 86,1 lm/W    |

## Lampe

|                                           |                                   |
|-------------------------------------------|-----------------------------------|
| Puissance raccordée du module             | 8 W                               |
| Puissance raccordée du luminaire          | 10 W                              |
| Température de référence                  | $t_a = 25\text{ °C}$              |
| Température d'ambiance                    | $t_{a\text{ max}} = 45\text{ °C}$ |
| Installation dans un matériau d'isolation | $t_{a\text{ max}} = 25\text{ °C}$ |

### 77 961 K2

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules          | LED-0340/827 |
| Température de couleur        | 2700 K       |
| Indice de rendu des couleurs  | CRI > 80     |
| Flux lumineux du module       | 1345 lm      |
| Flux lumineux du luminaire    | 983 lm       |
| Rendement lum. d'un luminaire | 98,3 lm/W    |

### 77 961 R K2

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules          | LED-0340/827 |
| Température de couleur        | 2700 K       |
| Indice de rendu des couleurs  | CRI > 80     |
| Flux lumineux du module       | 1345 lm      |
| Flux lumineux du luminaire    | 817 lm       |
| Rendement lum. d'un luminaire | 81,7 lm/W    |

### 77 961 K3

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules          | LED-0340/830 |
| Température de couleur        | 3000 K       |
| Indice de rendu des couleurs  | CRI > 80     |
| Flux lumineux du module       | 1395 lm      |
| Flux lumineux du luminaire    | 1020 lm      |
| Rendement lum. d'un luminaire | 102 lm/W     |

### 77 961 R K3

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules          | LED-0340/830 |
| Température de couleur        | 3000 K       |
| Indice de rendu des couleurs  | CRI > 80     |
| Flux lumineux du module       | 1395 lm      |
| Flux lumineux du luminaire    | 849 lm       |
| Rendement lum. d'un luminaire | 84,9 lm/W    |

### 77 961 K4

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules          | LED-0340/840 |
| Température de couleur        | 4000 K       |
| Indice de rendu des couleurs  | CRI > 80     |
| Flux lumineux du module       | 1415 lm      |
| Flux lumineux du luminaire    | 1035 lm      |
| Rendement lum. d'un luminaire | 103,5 lm/W   |

### 77 961 R K4

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules          | LED-0340/840 |
| Température de couleur        | 4000 K       |
| Indice de rendu des couleurs  | CRI > 80     |
| Flux lumineux du module       | 1415 lm      |
| Flux lumineux du luminaire    | 861 lm       |
| Rendement lum. d'un luminaire | 86,1 lm/W    |

## Bitte beachten Sie:

Den im Leuchtengehäuse befindlichen Trockenmittelbeutel nicht entfernen.  
Er dient zur Aufnahme von Restfeuchtigkeit.

## Please note:

Do not remove the desiccant bag from the luminaire housing.  
It is needed to remove residual moisture.

## Attention :

Ne pas retirer le sachet de dessicant présent dans l'armature du luminaire.  
Il sert à absorber l'humidité résiduelle.

## Austausch des LED-Moduls

Die Bezeichnung des LED-Moduls ist auf einem Etikett in der Leuchte vermerkt.  
BEGA Ersatzmodule entsprechen in Lichtfarbe und Lichtleistung den ursprünglich verbauten Modulen. Der Austausch kann mit handelsüblichem Werkzeug durch qualifizierte Personen erfolgen.  
Anlage spannungsfrei schalten.  
Schlüsselöffnungen im Kopf der Schrauben von Schmutz und Ablagerungen säubern.  
Dafür keinen Hochdruckreiniger verwenden.  
Leuchte öffnen und reinigen.  
Nur lösungsmittelfreie Reinigungsmittel verwenden. Das Leuchtengehäuse muss vollständig sauber und absolut trocken sein.  
LED-Modul austauschen.  
Bitte beachten Sie die Montageanleitung des LED-Moduls.  
Alle Schrauben und Gewinde auf gute Gangbarkeit überprüfen und einfetten.  
Dichtung überprüfen, ggf. ersetzen.  
Ein gebrochenes Glas muss ersetzt werden.  
Glas mit Dichtung mit der abgestuften Seite nach oben in das Leuchtengehäuse einlegen.  
Auf richtigen Sitz des Glases im Dichtungsbett achten.  
Abdeckring auf Glasstufe aufsetzen und mit Schrauben über Kreuz fest anziehen.  
Anzugsdrehmoment = 4 Nm.

## Replacing the LED module

The designation of the LED module is noted on a label in the luminaire.  
The light colour and light output of BEGA replacement modules correspond to those of the modules originally fitted. The module can be replaced by qualified persons using standard tools.  
Disconnect the electrical installation.  
The LED module of this luminaire may only be exchanged by the manufacturer or by one of his assigned service technicians or a comparable qualified person.  
Clean dirt and deposits from key openings of the screw head.  
Do not use a high pressure cleaner.  
Open the luminaire and clean.  
Use only solvent-free cleaners.  
The luminaire housing must be completely clean and absolutely dry.  
Replace LED module.  
Please follow the installation instructions for the LED module.  
Check all screws and threads thoroughly and grease them.  
Check the gasket and replace, if necessary.  
A broken glass must be replaced.  
Insert glass with gasket with stepped side turned upward into the luminaire housing.  
Make sure that the glass is correctly positioned in the gasket bed.  
Place trim ring onto glass step and tighten screws crosswise.  
Torque = 4 Nm.

## Remplacement du module LED

La désignation du module LED est inscrite sur une étiquette apposée sur le luminaire.  
Les modules de rechange BEGA correspondent aux modules d'origine en termes de couleur de lumière et de flux lumineux. Le module LED peut être remplacé par une personne qualifiée à l'aide d'outils disponibles dans le commerce.  
Travailler hors tension.  
Débarrasser les têtes des vis de toute saleté ou dépôts éventuels.  
Ne pas utiliser de nettoyeur haute pression.  
Ouvrir et nettoyer le luminaire.  
N'utiliser que des produits d'entretien appropriés.  
Le boîtier doit être entièrement propre et absolument sec.  
Remplacer l'élément LED. Respecter la fiche d'utilisation du module LED.  
Vérifier et graisser toutes les vis et les filetages.  
Vérifier et remplacer le joint le cas échéant.  
Un verre endommagé doit être remplacé.  
Installer le verre avec le joint (avec l'épaulement du verre positionné vers le haut) dans le boîtier du luminaire. Veiller au bon emplacement du verre dans la gorge du joint.  
Poser l'anneau sur l'épaulement du verre et serrer en croix et fermement les vis.  
Moment de serrage = 4 Nm.

## Ergänzungsteile

**14000645R** Rutschhemmendes Glas  
BEGA rutschhemmende Gläser mit der höchsten Bewertungsstufe R 13 nach DIN 51130 können ohne Einschränkung für alle öffentliche Bereiche eingesetzt werden.  
Abriebfestigkeit nach EN ISO 10545-7 Klasse 3

## Accessories

**14000645R** Skid-blocking glass  
BEGA skid-blocking glass with the highest rating R 13 according to DIN 51130 can be used without restriction for all public areas.  
Abrasion resistance according to EN ISO 10545-7 Class 3

## Accessoires

**14000645R** Verre antidérapant  
Les verres antidérapants BEGA avec le coefficient maximal R 13, selon DIN 51130 peuvent être utilisés sans restrictions dans toutes les zones publiques à circulation piétonne. Résistance à l'abrasion selon EN ISO 10545-7 Classe 3

Verteilerdose für den Einbau ins Erdreich

**70730** Verteilerdose mit 7 Leitungseinführungen · Klemme 5 x 4<sup>□</sup>

**71053** Verteilerdose mit 10 Leitungseinführungen · Klemme 6 x 16<sup>□</sup>

Distribution box for installation in soil

**70730** Distribution box with 7 cable entries

**71053** Distribution box with 10 cable entries

Boîte de dérivation pour encastrément dans le sol

**70730** Boîte de dérivation avec 7 entrées de câble · borniers 5 x 4<sup>□</sup>

**71053** Boîte de dérivation avec 10 entrées de câble · borniers 6 x 16<sup>□</sup>

Es gibt dazu eine gesonderte Gebrauchsanweisung.

A separate instructions for use can be provided upon request.

Une fiche d'utilisation pour ce boîtier est disponible.

## Ersatzteile

|                          |              |
|--------------------------|--------------|
| Ersatzglas               | 14 000 645   |
| Ersatzglas rutschhemmend | 14 000 645 R |
| LED-Netzteil             | DEV-0340/700 |
| LED-Modul 2700 K         | LED-0340/827 |
| LED-Modul 3000 K         | LED-0340/830 |
| LED-Modul 4000 K         | LED-0340/840 |
| Reflektor                | 76 001 214   |
| Dichtung                 | 83 001 737   |

## Spares

|                           |              |
|---------------------------|--------------|
| Spare glass               | 14 000 645   |
| Spare glass skid blocking | 14 000 645 R |
| LED power supply unit     | DEV-0340/700 |
| LED module 2700 K         | LED-0340/827 |
| LED module 3000 K         | LED-0340/830 |
| LED module 4000 K         | LED-0340/840 |
| Reflector                 | 76 001 214   |
| Gasket                    | 83 001 737   |

## Pièces de rechange

|                                |              |
|--------------------------------|--------------|
| Verre de rechange              | 14 000 645   |
| Verre de rechange antidérapant | 14 000 645 R |
| Bloc d'alimentation LED        | DEV-0340/700 |
| Module LED 2700 K              | LED-0340/827 |
| Module LED 3000 K              | LED-0340/830 |
| Module LED 4000 K              | LED-0340/840 |
| Réflecteur                     | 76 001 214   |
| Joint                          | 83 001 737   |